

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1994 Nr. 47

A. TITEL

*Verdrag inzake de verlening van Europese Octrooien, met
Uitvoeringsreglement en Protocollen;
München, 5 oktober 1973*

B. TEKST

De Franse en de Engelse tekst van het Verdrag, het Uitvoeringsreglement en de Protocollen zijn geplaatst in *Trb.* 1975, 108. Zie ook *Trb.* 1976, 101 en *Trb.* 1979, 73.

Zie voor wijzigingen van het Uitvoeringsreglement de rubrieken J van *Trb.* 1978, 91, van *Trb.* 1979, 73, van *Trb.* 1981, 213, van *Trb.* 1985, 81, van *Trb.* 1987, 175, van *Trb.* 1988, 129, van *Trb.* 1989, 48, van *Trb.* 1991, 103 en rubriek J hieronder.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1976, 101 en *Trb.* 1977, 104, alsmede rubriek J van *Trb.* 1978, 91 van *Trb.* 1979, 73, van *Trb.* 1981, 213, van *Trb.* 1985, 81, van *Trb.* 1988, 53 en 129, van *Trb.* 1989, 48 en van *Trb.* 1991, 167.

D. PARLEMENT

Zie *Trb.* 1977, 144.

E. BEKRACHTIGING

Zie *Trb.* 1977, 144, *Trb.* 1978, 91, *Trb.* 1979, 73, *Trb.* 1981, 213, *Trb.* 1987, 175, *Trb.* 1991, 103 en 167 en *Trb.* 1992, 113.

F. TOETREDING

Zie *Trb.* 1987, 175.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1975, 108 en *Trb.* 1977, 144.

H. TOEPASSELIJKVERKLARING

Zie *Trb.* 1977, 144.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1975, 108, *Trb.* 1978, 91, *Trb.* 1979, 73, *Trb.* 1981, 213, *Trb.* 1985, 81, *Trb.* 1987, 175, *Trb.* 1988, 53 en 129, *Trb.* 1989, 48, *Trb.* 1991, 103 en 167 en *Trb.* 1992, 47.

Wijzigingen*Akte van herziening van artikel 63 dd. 17 december 1991*

Bij brieven van 28 augustus 1992 (Kamerstukken II 1991/92, 22 741, nr. 1) is de Akte van herziening van artikel 63 van het onderhavige Verdrag in overeenstemming met artikel 91, juncto additioneel artikel XXI, eerste lid, onderdeel a, van de Grondwet op de voet van artikel 61, derde lid, van de Grondwet naar de tekst van 1972 overgelegd aan de Eerste en de Tweede Kamer der Staten-Generaal.

De toelichtende nota die de brieven vergezelde, is ondertekend door de Staatssecretaris van Economische Zaken Y. C. M. T. VAN ROOY en de Staatssecretaris van Buitenlandse Zaken P. DANKERT.

De goedkeuring door de Staten-Generaal is verleend op 2 oktober 1992.

In overeenstemming met artikel 2, tweede lid, van de Akte van herziening hebben de volgende Staten een akte van bekrachtiging of aanvaarding nedergelegd bij de Regering van de Bondsrepubliek Duitsland:

het Koninkrijk der Nederlanden	29 oktober 1992
(voor Nederland)	
het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland ¹⁾	2 november 1992
Zweden	7 december 1992
Denemarken	12 januari 1993
Duitsland	25 juni 1993
Oostenrijk	30 juli 1993

¹⁾ De bekrachtiging geldt eveneens voor het eiland Man.

Uitvoeringsreglement

Het Uitvoeringsreglement van het onderhavige Verdrag is laatstelijk gewijzigd bij het op 9 december 1993 door de Raad van Bestuur van de Europese Octrooiorganisatie genomen Besluit.

De Franse en de Engelse tekst¹⁾ van het Besluit luiden als volgt:

¹⁾ De Duitse tekst is niet afgedrukt.

**Décision du Conseil d'administration en date du 9 décembre 1993
approuvant la modification de la règle 102, paragraphe 1 du
règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen**

Le Conseil d'administration de l'Organisation européenne des brevets,
vu la Convention sur le brevet européen (ci-après dénommée «Con-
vention»), et notamment son article 33, paragraphe 1, lettre b,

sur proposition du Président de l'Office européen des brevets, soumise
à la demande de l'Institut des mandataires agréés près l'Office européen
des brevets,

Décide:

Article premier

Le règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen est
modifié comme suit:

La règle 102 (1) est remplacée par le texte suivant:

«1. Tout mandataire agréé est radié de la liste des mandataires agréés
sur sa requête ou si, en dépit de rappels répétés, il n'a pas acquitté la
cotisation annuelle à l'Institut des mandataires agréés près l'Office euro-
péen des brevets avant la fin de l'année pour laquelle la cotisation était
due.»

Article 2

Le Président de l'Office européen des brevets communique à tous les
Etats signataires de la Convention et aux Etats y adhérant une copie cer-
tifiée conforme de la présente décision.

Article 3

La présente décision entre en vigueur le 9 décembre 1993.

Fait à Munich, le 9 décembre 1993.

*Par le Conseil d'administration
Le Président*

(s.) PER LUND THOFT

Per Lund THOFT

**Decision of the Administrative Council of 9 December 1993
amending Rule 102, paragraph 1, of the Implementing Regulations
to the European Patent Convention**

The Administrative Council of the European Patent Organisation,

Having regard to the European Patent Convention (hereinafter referred to as "the Convention"), and in particular Article 33, paragraph 1 (b), thereof,

On a proposal from the President of the European Patent Office submitted at the request of the Institute of Professional Representatives before the European Patent Office,

Has decided as follows:

Article 1

Rule 102, paragraph 1, of the Implementing Regulations to the Convention shall be amended as follows:

"1. The entry of a professional representative shall be deleted from the list of professional representatives if he so requests or if, despite repeated reminders, he fails to pay the annual subscription to the Institute of Professional Representatives before the European Patent Office before the end of the year for which the subscription is due."

Article 2

The President of the European Patent Office shall forward a certified copy of this decision to all signatory States to the Convention and to States which accede thereto.

Article 3

This decision shall enter into force on 9 December 1993.

Done at Munich, 9 December 1993.

*For the Administrative Council
The Chairman*

(sd.) PER LUND THOFT

Per Lund THOFT

De vertaling in het Nederlands van het Besluit van 9 december 1993 luidt:

Besluit van de Raad van Bestuur van 9 december 1993 tot wijziging van Regel 102, eerste lid, van het Uitvoeringsreglement van het Europees Octrooiverdrag

De Raad van Bestuur van de Europese Octrooiorganisatie, gelet op het Verdrag inzake de verlening van Europese octrooien (hierna te noemen „het Verdrag”), en inzonderheid op artikel 33, eerste lid, letter (b) daarvan,

op voorstel van de Voorzitter van het Europees Octrooibureau, voorgesteld op verzoek van het Instituut van Erkende Gemachtigden van het Europees Octrooibureau,

heeft het volgende besloten:

Artikel 1

Regel 102, eerste lid, van het Uitvoeringsreglement van het Verdrag wordt als volgt gewijzigd:

„(1) Elke gemachtigde kan worden afgevoerd van de lijst van erkende gemachtigden indien hij zulks verzoekt of indien hij, ondanks herhaalde aanmaningen, zijn jaarlijkse contributie aan het Instituut van Erkende Gemachtigden van het Europees Octrooibureau niet heeft betaald vóór het einde van het jaar waarvoor de contributie verschuldigd is.

Artikel 2

De Voorzitter van het Europees Octrooibureau zendt een voor eensluidend gewaarmerkt afschrift van dit Besluit aan alle Staten die het Verdrag hebben ondertekend of hiertoe zijn toegetreden.

Artikel 3

Dit besluit treedt in werking op 9 december 1993.

GEDAAN te München, 9 december 1993.

*Voor de Raad van Bestuur
de Voorzitter*

(w.g.) PER LUND THOFT

Per Lund Thoft

Uitgegeven de *tweede* maart 1994.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

P. H. KOOIJMANS